

DACĂ UN COPIL ESTE BĂNUIT DE SĂVÂRȘIREA UNEI INFRACTIUNI GRAVE, EL POATE FI REȚINUT.

- Reținerea este lipsirea de libertate a unei persoane pe termen de până la 72 de ore. În cazul minorilor, acest termen nu poate depăși 24 de ore.
- Reținerea se face de către procuror și în unele cazuri de polițist.



DACĂ UN COPIL ESTE REȚINUT, ÎI RECOMANDĂM:

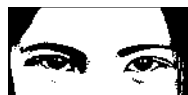
- Să fie calm și politicos;
- Să nu înjure și să nu se împotrivescă polițistului;
- Să ofere polițistului datele de identitate - numele, prenumele, adresa la care locuiește, datele de contact ale părinților.

Orice persoană, inclusiv copil, poate cere ajutorul polițistului. El apără viața, integritatea corporală, sănătatea, libertatea și alte drepturi ale persoanei.



DACĂ AI NEVOIE DE O CONSULTAȚIE SAU ÎȚI SUNT ÎNCĂLCATE DREPTURILE TE POȚI ADRESA LA:

- **Serviciul Telefonul Copilului**, care funcționează non-stop, număr de telefon: 116111
- **Avocatul Copilului** lucrează de luni până vineri între orele 8:00-17:00, număr de telefon: 080011116
- **Forumul copiilor**, adresa web: www.copiii.webs.md
- **Consiliul Național pentru Asistența Juridică Garantată de Stat**, număr de telefon: 022-31-02-74
- **Poliție** – formează **902** sau mergi la cel mai apropiat sector/Inspectorat de poliție.



Terre des hommes

tdh.ch

www.tdh-moldova.md



INSPECTORATUL GENERAL AL POLIȚIEI



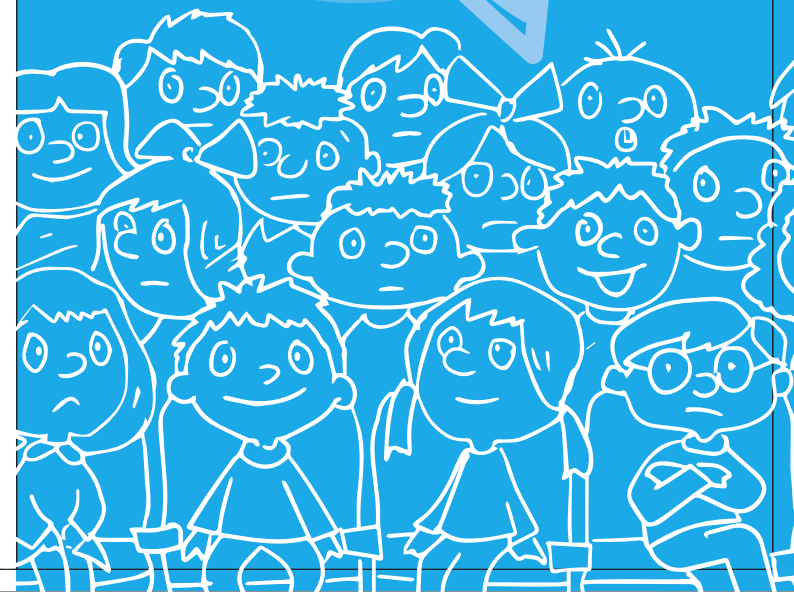
Uniunea Europeană

Pliantul a fost elaborat în cadrul proiectului „Consolidarea competențelor organelor de drept și a coordonării intersectoriale, a societății civile pentru combaterea discriminării și a relexor tratamentelor aplicate copiilor în cadrul sistemului de justiție al Republicii Moldova”, implementat de Reprezentanța Fundației Elvețiene „Terre des hommes – Lausanne” în Republica Moldova, în parteneriat cu Inspectoratul General al Poliției din Republica Moldova.

Această publicație a fost realizată cu asistența financiară a Uniunii Europene. Conținutul acestei publicații este în responsabilitatea exclusivă a Terre des hommes Moldova și în niciun caz nu se poate considera că reflectă punctele de vedere ale Uniunii Europene.

Drepturile copilului bănuț de săvârșirea unei fapte ilegale

Ce se întâmplă dacă...?



CE ÎNSEAMNĂ O FAPTĂ ILEGALĂ?

Este o acțiune sau lipsă de acțiune care cauzează daune altor persoane, societății, naturii, obiectelor. Această faptă se pedepsește conform legii.



Fapta ilegală care duce la daune grave este numită **infracțiune**, iar fapta ilegală cu daune mai puțin grave este numită **contravenție**.

O persoană ar putea fi **bănuită, acuzată** sau dovedită **vinovată** de săvârșirea unei fapte ilegale.

Persoana care a suferit daune morale, fizice sau materiale de pe urma unei fapte ilegale este **victimă**.

Iar persoana care a observat săvârșirea unei fapte ilegale sau dispune de informații despre aceasta poate fi **martor**.

Aceste persoane pot fi de vârste diferite, inclusiv copii. Un copil (minor) este orice persoană din momentul nașterii până la împlinirea vârstei de 18 ani.

Cel mai des, polițistul este primul reprezentant al legii cu care o persoană contactează în legătură cu o faptă ilegală.

ÎN TOATE CAZURILE CÂND
MINORII INTERACȚIONEAZĂ
CU **POLIȚIA**, EI AU
URMĂTOARELE
DREPTURI:

DREPTUL DE A FI INFORMAT

DREPTUL DE A CONTACTA RUDELE

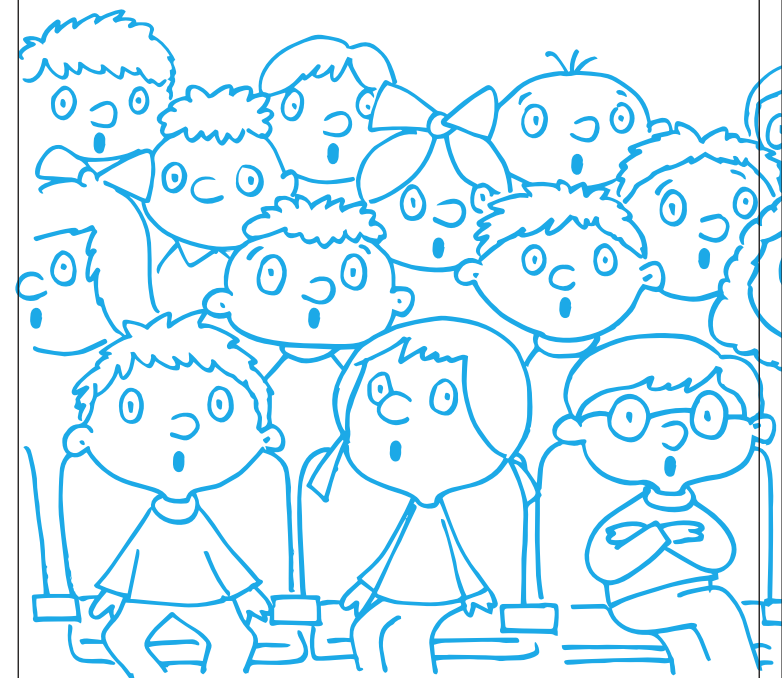
DREPTUL DE A PARTICIPA,
A-ȘI EXPRIMA OPINIA ȘI DE A TĂCEA

DREPTUL LA TRADUCĂTOR
SAU INTERPRET

DREPTUL LA APĂRARE

DREPTUL LA PROTECȚIE
ÎMPOTRIVA VIOLENȚEI FIZICE ȘI PSIHICE

**ORICE OM, ÎNCLUSIV COPIL,
ESTE OBLIGAT SĂ RESPECTE LEGILE
STATULUI, SĂ-ȘI RESPECTE SEMENII
ȘI DREPTURILE LOR.**



LA CE VÂRSTĂ O PERSOANĂ POATE FI PEDEPSITĂ PENTRU SĂVÂRȘIREA UNEI FAPTE ILEGALE?

- Copiii până la 14 ani nu sunt trași la răspundere. Însă părinții sau îngrijitorii pot fi obligați să repare daunele.
- Tinerii între 14 și 16 ani pot fi trași la răspundere pentru anumite infracțiuni (de exemplu: lovituri/bătăi, omor intenționat, banditism).
- Tinerii care au împlinit 16 ani pot fi trași la răspundere inclusiv pentru infracțiuni ușoare (furt, răpirea mijlocului de transport) și unele contravenții.

ÎN TOATE CAZURILE CÂND
MINORII INTERACȚIONEAZĂ
CU POLIȚIA, EI AU
URMĂTOARELE
DREPTURI:

Polițistul trebuie să se prezinte, să explice motivul discuției, să informeze copilul despre drepturile lui.
Polițistul nu are dreptul să verifice buzunarele sau geanta copilului, fără a prezenta un document care-i permite acest lucru. Copilul are dreptul să fie informat cu privire la cauza verificării lucrurilor.

DREPTUL DE A FI INFORMAT



În orice situație, copilul are dreptul să anunțe părinții, rudele sau orice alte persoane de încredere, despre ce s-a întâmplat și locul unde se află.
Contactarea telefonică se asigură de către polițist sau procuror.

DREPTUL DE A CONTACTA RUDELE

Copilul are dreptul să participe la acțiunile care îl privesc și să își expună direct opinia față de acestea.
Copilul nu poate fi impus să spună ceva împotriva sa sau împotriva rudelor sale.
Dacă refuză să vorbească, nu poate fi pedepsit pentru asta și nu înseamnă că este vinovat.

DREPTUL DE A PARTICIPA,
A-ȘI EXPRIMA OPINIA ȘI DE A TĂCEA

drepturile
copilului

права
детей

Dacă nu vorbește sau nu înțelege limba în care i se vorbește, copilul are dreptul la traducător sau interpret.
Acesta este oferit în mod gratuit de către instituția care l-a reținut sau chemat.

DREPTUL LA TRADUCĂTOR
SAU INTERPRET

Fie că este bănuit, martor sau victimă, copilul are dreptul la apărare și asistență juridică oferită gratuit de către un avocat din cadrul *Oficiului Teritorial al Consiliului Național pentru Asistență Juridică Garantată de Stat*.
Sau, împreună cu părinții (*îngrijitorii*), minorul poate angaja contra plată un alt avocat, în care au cea mai mare încredere.

DREPTUL LA APĂRARE



Dacă unui copil i s-a pricinuit vreun rău fizic sau psihic, el are dreptul, personal sau prin intermediul apărătorului, să depună o plângere în care să fie descrise cele întâmplate.
Este ilegal ca cineva să provoace copilului suferințe fizice sau psihice: să îi provoace durere, să îl sperie, să îl batjocorească.

DREPTUL LA PROTECȚIE
ÎMPOTRIVA VIOLENȚEI FIZICE ȘI PSIHICE